

蘇南中 PTA 資源回収についてのお願い

Solicitação de coleta dos recicláveis Ginásio Sonan PTA (Associação de Pais e Mestre)

25 de outubro de 2025 (sáb) dia reserva (dia 26 dom)

Horário: das 8:30 da manhã às 11:30 horas

Pedimos por favor trazer no horário indicado os itens recicláveis para o Campo Esportivo do Ginásio Sonan. Entrar pelo portão leste e sair pelo portão principal. No local colocaremos caixas de recicláveis, pedimos por favor que cada família coloque os recicláveis na caixa.

Caso for necessário realizar no dia reserva, faremos no mesmo horário.

生徒による回収は行いません。 ステーション方式で行います。

A coleta não será feita pelos alunos. Usaremos o método posto de coleta.

＜No momento os itens coletados serão os seguintes＞

★ Jornais velhos ★ Revistas(papel) ★ Papelão ★ Latas de alumínio ★ Caixas de leite

★ **Jornal velho** . . . Apenas jornais. (Os Panfletos, separar junto com as revistas)

★ **Revista (papel)** . . . 「panfletos • revistas • livros • caixas de doces (okashi)」
etc, todos os tipos de papel.

※Papelão, caixas de lenços de papel etc. 「revistas」.

★ **Papelão** . . . apenas papelão.

★ **Latas de alumínio** . . . apenas latas de alumínio (Não são permitidas latas de aço).

★ **Caixa de leite** . . . Apenas caixinha de leite.

【Cuidado】 Roupas velhas • Garrafas Pet não serão coletados

A todos os moradores do bairro

Pedimos compreensão e colaboração da comunidade local perante o incômodo durante a coleta de recicláveis.
Sonan Chuugako Tel 0574-62-1010 (Responsável : diretor orientador estudantil)